

Español

ES

**RECOMENDACIONES E INSTRUCCIONES**

Para obtener una especificación completa del producto véa una guía operativa, lea el Manual de instrucciones como **www.mineלב.com/product-manual** o también proporcióna información sobre los accesorios disponibles para su detector.

**INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE**

Para obtener orientación sobre el ensamblaje del detector, consulte la Guía de instalación incluida o visite la Base de conocimientos en línea aquí: **www.mineלב.com/product-manual** o también proporcióna información sobre los accesorios disponibles para su detector.

**TERMINOS DE LA GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** (México) para conocer todos los términos y condiciones de la garantía. Regístre el producto en **www.mineלב.com**.

**CONSIDERACIONES DE SEGURIDAD**

Después de las baterías según la normativa local, No mueble las pías.

Mantener fuera de los niños, las piezas pequeñas son un peligro de asfixia.

Solo cargue el detector y los accesorios de acuerdo con las instrucciones del manual.

No arroje el detector o los accesorios al fuego.

Desconecte la bobina y / o la batería antes de empaçar / guardar como equipo.

**INSTRUCCIONES DE MONTAJE**

Para saber cómo montar el assemblar votre détecteur, veuillez vous référer à la notice simplifiée fournie avec ou consultez la base d'informations produits disponible ici :

Les sites Mineלב vous indiquent également les accessoires sont disponibles pour votre détecteur.

**CONDITONS DE GARANTIES**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**WARUNKI REKOMI**

Wzrostki i zasady rekomi znajdują się na stronie **www.mineלב.com/support/product-warranty**. Zarejestruj produkt online na stronie: **www.mineלב.com**.

**WZROTKI I ZASADY BEZPIECZEŃSTWA**

Operator urządzenia jest odpowiedzialny za sprawdzenie i uzyskanie wszelkich wymaganych licencji lub zezwoleń na działanie z wykrywanym metali.

**INSTRUCÇÕES DE USO E SEGURANÇA**

Para uma especificação completa do produto ou Manual de instruções consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**INSTRUCÇÕES DE MONTAGEM**

Para obter orientação sobre a montagem do detector, consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**TERMS DE GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** para obter os termos e condições de garantia completos. Registre sua garantia de produto on-line em **www.mineלב.com**.

**PODAVY I ZALECENIA DOTYČAJE**

Peňne informácie technické oraz wskazówki dotyczce użytkowania znajdują się w pełnej wersji! Instrukcja! Użytkownika na stronie **www.mineלב.com/product-manual**.

**Modifikacje**

Jakikolwiek modyfikacje nie zaakceptowane przez gwaranta teżgo urządzenia mogą uchylić prawo użytkownika to korzystania z tego urządzenia.

**MONITA**

Instrukcje dotyczce skądania wykrwacza znajdują się w zakresie! Skrócone

Français

FR

**INFORMACION REGLEMENTARIA**

Declaración de conformidad de la UE simplificada

Por la presente, Mineלב Electronics Pty Ltd declara que el tipo de equipo de radio [Consulte el Manual de instrucciones de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: **www.mineלב.com/product-manual**.

**CONSEILS ET CONSIGNES DE SECURITE**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**TERMINOS DE LA GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** (México) para conocer todos los términos y condiciones de la garantía. Regístre el producto en **www.mineלב.com**.

**CONSIDERACIONES DE SEGURIDAD**

Después de las baterías según la normativa local, No mueble las pías.

Mantener fuera de los niños, las piezas pequeñas son un peligro de asfixia.

Solo cargue el detector y los accesorios de acuerdo con las instrucciones del manual.

No arroje el detector o los accesorios al fuego.

Desconecte la bobina y / o la batería antes de empaçar / guardar como equipo.

**CONDITONS DE GARANTIES**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**WARUNKI REKOMI**

Wzrostki i zasady rekomi znajdują się na stronie **www.mineלב.com/support/product-warranty**. Zarejestruj produkt online na stronie: **www.mineלב.com**.

**INSTRUCÇÕES DE USO E SEGURANÇA**

Para uma especificação completa do produto ou Manual de instruções consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**INSTRUCÇÕES DE MONTAGEM**

Para obter orientação sobre a montagem do detector, consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**TERMS DE GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** para obter os termos e condições de garantia completos. Registre sua garantia de produto on-line em **www.mineלב.com**.

**PODAVY I ZALECENIA DOTYČAJE**

Peňne informácie technické oraz wskazówki dotyczce użytkowania znajdują się w pełnej wersji! Instrukcja! Użytkownika na stronie **www.mineלב.com/product-manual**.

**Modifikacje**

Jakikolwiek modyfikacje nie zaakceptowane przez gwaranta teżgo urządzenia mogą uchylić prawo użytkownika to korzystania z tego urządzenia.

**MONITA**

Instrukcje dotyczce skądania wykrwacza znajdują się w zakresie! Skrócone

Português

PT

**INFORMACIÓN REGLEMENTARIA**

Declaración de conformidad de la UE simplificada

Por la presente, Mineלב Electronics Pty Ltd declara que el tipo de equipo de radio [Consulte el Manual de instrucciones de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: **www.mineלב.com/product-manual**.

**CONSIGNES DE SECURITE**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**TERMINOS DE LA GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** (México) para conocer todos los términos y condiciones de la garantía. Regístre el producto en **www.mineלב.com**.

**CONSIDERACIONES DE SEGURIDAD**

Después de las baterías según la normativa local, No mueble las pías.

Mantener fuera de los niños, las piezas pequeñas son un peligro de asfixia.

Solo cargue el detector y los accesorios de acuerdo con las instrucciones del manual.

No arroje el detector o los accesorios al fuego.

Desconecte la bobina y / o la batería antes de empaçar / guardar como equipo.

**CONDITONS DE GARANTIES**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**WARUNKI REKOMI**

Wzrostki i zasady rekomi znajdują się na stronie **www.mineלב.com/support/product-warranty**. Zarejestruj produkt online na stronie: **www.mineלב.com**.

**INSTRUCÇÕES DE USO E SEGURANÇA**

Para uma especificação completa do produto ou Manual de instruções consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**INSTRUCÇÕES DE MONTAGEM**

Para obter orientação sobre a montagem do detector, consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**TERMS DE GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** para obter os termos e condições de garantia completos. Registre sua garantia de produto on-line em **www.mineלב.com**.

**PODAVY I ZALECENIA DOTYČAJE**

Peňne informácie technické oraz wskazówki dotyczce użytkowania znajdują się w pełnej wersji! Instrukcja! Użytkownika na stronie **www.mineלב.com/product-manual**.

**Modifikacje**

Jakikolwiek modyfikacje nie zaakceptowane przez gwaranta teżgo urządzenia mogą uchylić prawo użytkownika to korzystania z tego urządzenia.

**MONITA**

Instrukcje dotyczce skądania wykrwacza znajdują się w zakresie! Skrócone

Magyar

HU

**Declaração UE de conformidade simplificada.**

Nous soussignés Mineלב Electronics Pty Ltd déclarons que ce type d'équipement (voir la liste des détecteurs du Tableau 1) est en conformité avec la directive 2014/53/UE.

**CONSIGNES DE SECURITE**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**TERMINOS DE LA GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** (México) para conocer todos los términos y condiciones de la garantía. Regístre el producto en **www.mineלב.com**.

**CONSIDERACIONES DE SEGURIDAD**

Después de las baterías según la normativa local, No mueble las pías.

Mantener fuera de los niños, las piezas pequeñas son un peligro de asfixia.

Solo cargue el detector y los accesorios de acuerdo con las instrucciones del manual.

No arroje el detector o los accesorios al fuego.

Desconecte la bobina y / o la batería antes de empaçar / guardar como equipo.

**CONDITONS DE GARANTIES**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**WARUNKI REKOMI**

Wzrostki i zasady rekomi znajdują się na stronie **www.mineלב.com/support/product-warranty**. Zarejestruj produkt online na stronie: **www.mineלב.com**.

**INSTRUCÇÕES DE USO E SEGURANÇA**

Para uma especificação completa do produto ou Manual de instruções consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**INSTRUCÇÕES DE MONTAGEM**

Para obter orientação sobre a montagem do detector, consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**TERMS DE GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** para obter os termos e condições de garantia completos. Registre sua garantia de produto on-line em **www.mineלב.com**.

**PODAVY I ZALECENIA DOTYČAJE**

Peňne informácie technické oraz wskazówki dotyczce użytkowania znajdują się w pełnej wersji! Instrukcja! Użytkownika na stronie **www.mineלב.com/product-manual**.

**Modifikacje**

Jakikolwiek modyfikacje nie zaakceptowane przez gwaranta teżgo urządzenia mogą uchylić prawo użytkownika to korzystania z tego urządzenia.

**MONITA**

Instrukcje dotyczce skądania wykrwacza znajdują się w zakresie! Skrócone

Svenska

SV

**Declaração UE de conformidade simplificada.**

Nous soussignés Mineלב Electronics Pty Ltd déclarons que ce type d'équipement (voir la liste des détecteurs du Tableau 1) est en conformité avec la directive 2014/53/UE.

**CONSIGNES DE SECURITE**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**TERMINOS DE LA GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** (México) para conocer todos los términos y condiciones de la garantía. Regístre el producto en **www.mineלב.com**.

**CONSIDERACIONES DE SEGURIDAD**

Después de las baterías según la normativa local, No mueble las pías.

Mantener fuera de los niños, las piezas pequeñas son un peligro de asfixia.

Solo cargue el detector y los accesorios de acuerdo con las instrucciones del manual.

No arroje el detector o los accesorios al fuego.

Desconecte la bobina y / o la batería antes de empaçar / guardar como equipo.

**CONDITONS DE GARANTIES**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**WARUNKI REKOMI**

Wzrostki i zasady rekomi znajdują się na stronie **www.mineלב.com/support/product-warranty**. Zarejestruj produkt online na stronie: **www.mineלב.com**.

**INSTRUCÇÕES DE USO E SEGURANÇA**

Para uma especificação completa do produto ou Manual de instruções consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**INSTRUCÇÕES DE MONTAGEM**

Para obter orientação sobre a montagem do detector, consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**TERMS DE GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** para obter os termos e condições de garantia completos. Registre sua garantia de produto on-line em **www.mineלב.com**.

**PODAVY I ZALECENIA DOTYČAJE**

Peňne informácie technické oraz wskazówki dotyczce użytkowania znajdują się w pełnej wersji! Instrukcja! Użytkownika na stronie **www.mineלב.com/product-manual**.

**Modifikacje**

Jakikolwiek modyfikacje nie zaakceptowane przez gwaranta teżgo urządzenia mogą uchylić prawo użytkownika to korzystania z tego urządzenia.

**MONITA**

Instrukcje dotyczce skądania wykrwacza znajdują się w zakresie! Skrócone

Italiano

IT

**Declaração UE de conformidade simplificada.**

Nous soussignés Mineלב Electronics Pty Ltd déclarons que ce type d'équipement (voir la liste des détecteurs du Tableau 1) est en conformité avec la directive 2014/53/UE.

**CONSIGNES DE SECURITE**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**TERMINOS DE LA GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** (México) para conocer todos los términos y condiciones de la garantía. Regístre el producto en **www.mineלב.com**.

**CONSIDERACIONES DE SEGURIDAD**

Después de las baterías según la normativa local, No mueble las pías.

Mantener fuera de los niños, las piezas pequeñas son un peligro de asfixia.

Solo cargue el detector y los accesorios de acuerdo con las instrucciones del manual.

No arroje el detector o los accesorios al fuego.

Desconecte la bobina y / o la batería antes de empaçar / guardar como equipo.

**CONDITONS DE GARANTIES**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**WARUNKI REKOMI**

Wzrostki i zasady rekomi znajdują się na stronie **www.mineלב.com/support/product-warranty**. Zarejestruj produkt online na stronie: **www.mineלב.com**.

**INSTRUCÇÕES DE USO E SEGURANÇA**

Para uma especificação completa do produto ou Manual de instruções consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**INSTRUCÇÕES DE MONTAGEM**

Para obter orientação sobre a montagem do detector, consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**TERMS DE GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** para obter os termos e condições de garantia completos. Registre sua garantia de produto on-line em **www.mineלב.com**.

**PODAVY I ZALECENIA DOTYČAJE**

Peňne informácie technické oraz wskazówki dotyczce użytkowania znajdują się w pełnej wersji! Instrukcja! Użytkownika na stronie **www.mineלב.com/product-manual**.

**Modifikacje**

Jakikolwiek modyfikacje nie zaakceptowane przez gwaranta teżgo urządzenia mogą uchylić prawo użytkownika to korzystania z tego urządzenia.

**MONITA**

Instrukcje dotyczce skądania wykrwacza znajdują się w zakresie! Skrócone

Türkçe

TR

**Declaração UE de conformidade simplificada.**

Nous soussignés Mineלב Electronics Pty Ltd déclarons que ce type d'équipement (voir la liste des détecteurs du Tableau 1) est en conformité avec la directive 2014/53/UE.

**CONSIGNES DE SECURITE**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**TERMINOS DE LA GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** (México) para conocer todos los términos y condiciones de la garantía. Regístre el producto en **www.mineלב.com**.

**CONSIDERACIONES DE SEGURIDAD**

Después de las baterías según la normativa local, No mueble las pías.

Mantener fuera de los niños, las piezas pequeñas son un peligro de asfixia.

Solo cargue el detector y los accesorios de acuerdo con las instrucciones del manual.

No arroje el detector o los accesorios al fuego.

Desconecte la bobina y / o la batería antes de empaçar / guardar como equipo.

**CONDITONS DE GARANTIES**

Pour connaître les modalités et les conditions de la garantie, consultez le site **www.mineלב.com/product-manual**.

**WARUNKI REKOMI**

Wzrostki i zasady rekomi znajdują się na stronie **www.mineלב.com/support/product-warranty**. Zarejestruj produkt online na stronie: **www.mineלב.com**.

**INSTRUCÇÕES DE USO E SEGURANÇA**

Para uma especificação completa do produto ou Manual de instruções consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**INSTRUCÇÕES DE MONTAGEM**

Para obter orientação sobre a montagem do detector, consulte o Guia de Introdução incluído no produto.

**TERMS DE GARANTIA**

Consulte **www.mineלב.com/support/product-warranty** para obter os termos e condições de garantia completos. Registre sua garantia de produto on-line em **www.mineלב.com**.

**PODAVY I ZALECENIA DOTYČAJE**

Peňne informácie technické oraz wskazówki dotyczce użytkowania znajdują się w pełnej wersji! Instrukcja! Użytkownika na stronie **www.mineלב.com/product-manual**.

**Modifikacje**

Jakikolwiek modyfikacje nie zaakceptowane przez gwaranta teżgo urządzenia mogą uchylić prawo użytkownika to korzystania z tego urządzenia.

**MONITA**

Instrukcje dotyczce skądania wykrwacza znajdują się w zakresie! Skrócone

Nederlands

NL

**CONSIDERAZIONI SULLA SICUREZZA**

Terre fuori della portata del beamben, piccolo target possono portare a sovraccamento.

Non danneggiare le batterie.

Smaltire le batterie come prescritto per legge.

Caricare il detector e accessori secondo le istruzioni riportate nel manuale.

Non gettare il detector o accessori nel fuoco.

Disconnettere piastra e/o batteria prima di riporlo nel bagaglio.

**ADVICE EN VEILIGHEIDSIJNSTRICTIES**

Voor de volledige productspecificatie en gebruiksinstructies, lees op: **www.mineלב.com/product-manual**.

In andere gevallen kunt u contact met ons opnemen om een papieren exemplaar te ontvangen.

De Mineלב website biedt ook informatie over accesorios die beschikbaar zijn voor uw detector.

**GAARANTIEVOORWAARDEN**

Raadgeef **www.mineלב.com/support/product-warranty** voor de volledige garantievoorwaarden. Registreer uw product online op **www.mineלב.com**.

**CONSIDERAZIONI SULLA SICUREZZA**

Terre fuori della portata del beamben, piccolo target possono portare a sovraccamento.

Non danneggiare le batterie.

Smaltire le batterie come prescritto per legge.

Caricare il detector e accessori secondo le istruzioni riportate nel manuale.

Non gettare il detector o accessori nel fuoco.

Disconnettere piastra e/o batteria prima di riporlo nel bagaglio.

**GAARANTIEVOORWAARDEN**

Raadgeef **www.mineלב.com/support/product-warranty** voor de volledige garantievoorwaarden. Registreer uw product online op **www.mineלב.com**.

**CONSIDERAZIONI SULLA SICUREZZA**

Terre fuori della portata del beamben, piccolo target possono portare a sovraccamento.

Non danneggiare le batterie.

Smaltire le batterie come prescritto per legge.

Caricare il detector e accessori secondo le istruzioni riportate nel manuale.

Non gettare il detector o accessori nel fuoco.

Disconnettere piastra e/o batteria prima di riporlo nel bagaglio.

**GAARANTIEVOORWAARDEN**

Raadgeef **www.mineלב.com/support/product-warranty** voor de volledige garantievoorwaarden. Registreer uw product online op **www.mineלב.com**.

**MONITA TALIMATLARI**

Dedetektör monitajla ilgili talimatlar için, lütfen kullanıcıya verilen Başlangıç Kilavuzuna bakın. Kullanıcıya verilen Başlangıç Kilavuzuna bakın. Kılucık parçaları bölümleri tehlikeli oluşturmaz. Çocukların erişimeyacağı bir yerde saklayın. Bataryaları kesmeyin. Bataryaları yerele düzlenemeleere uygun bir biçimde atın.

Dedetektörü ve aksesuarları yalnızca kılavuzdaki talimatlara göre işle edin.

Dedetektörü veya aksesuarları atacağı atmayın. Paketiyle birlikte kılavuzda verilen aksesuarları ve/veya bataryaları kılavuzda belirtilen şekilde kullanın.

**GAARANTİ ŞARTLARI**

Garanti hükümleri ve koşulların tamamı için bakınız: **www.mineלב.com/support/product-warranty**.

cevrimli olarak ürün garantinizi kaydedebilirsiniz.

**GÜVENLİK HUSUSLARI**

Çocukların erişimeyacağı bir yerde saklayın. Bataryaları kesmeyin. Bataryaları yerele düzlenemeleere uygun bir biçimde atın.

Dedetektörü ve aksesuarları yalnızca kılavuzdaki talimatlara göre işle edin.

Dedetektörü veya aksesuarları atacağı atmayın. Paketiyle birlikte kılavuzda verilen aksesuarları ve/veya bataryaları kılavuzda belirtilen şekilde kullanın.

**GÜVENLİK HUSUSLARI**

Çocukların erişimeyacağı bir yerde saklayın. Bataryaları kesmeyin. Bataryaları yerele düzlenemeleere uygun bir biçimde atın.

Dedetektörü ve aksesuarları yalnızca kılavuzdaki talimatlara göre işle edin.

Dedetektörü veya aksesuarları atacağı atmayın. Paketiyle birlikte kılavuzda verilen aksesuarları ve/veya bataryaları kılavuzda belirtilen şekilde kullanın.

**GÜVENLİK HUSUSLARI**

Çocukların erişimeyacağı bir yerde saklayın. Bataryaları kesmeyin. Bataryaları yerele düzlenemeleere uygun bir biçimde atın.

Dedetektörü ve aksesuarları yalnızca kılavuzdaki talimatlara göre işle edin.

Dedetektörü veya aksesuarları atacağı atmayın. Paketiyle birlikte kılavuzda verilen aksesuarları ve/veya bataryaları kılavuzda belirtilen şekilde kullanın.

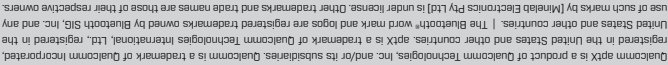
**Türkçe**

**YVARY VE GÜVENLİK TALIMATLARI**

Ürün özelliklerini ve işlemleri kılavuzun tamamını **www.mineלב.com/product-manual** adresindeki kılavuz kılavuzunda bulabilirsiniz. Alternatif olarak, size bir kopyasını temin etmek üzere alternatif düzlenemeleere yer alabilirsiniz. İzni ile ilgili bilgileri için.

**YVARY VE GÜVENLİK TALIMATLARI**

Ürün özelliklerini ve işlemleri kılavuzun tamamını **www.mineלב.com/product-manual** adresindeki kılavuz kılavuzunda bulabilirsiniz. Alternatif olarak, size bir kopyasını temin etmek üzere alternatif düzlenemeleere yer alabilirsiniz. İzni ile ilgili bilgileri için.



RADIO FREQUENCY SPECIFICATION

Bitte besuchen Sie **[www.minelab.com/  
support/product-warranty](http://www.minelab.com/support/product-warranty)** für vollständige  
GARANTIE- UND GESCHÄFTSBEDINGUNGEN.  
Registrieren Sie Ihre Produktgarantie online  
auf **[register.minelab.com](http://register.minelab.com)**.

- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren, Erstickungsgefahr durch verschluckbare Kleinteile
- Die Batterien dürfen nicht beschädigt werden
- Setzen Sie das Gerät oder die Zubehörteile keinem Feuer aus.

**Vereinfachte EU-Konformitätserklärung**  
Hiermit erklärt Minelab Electronics Pty Ltd,  
dass der Funkgerätetyp [Siehe in Tabelle 1  
aufgelistete Detektoren] mit der Richtlinie  
2014/53/EU übereinstimmt. Der vollständige  
Text der EU-Konformitätserklärung ist unter  
folgender Internetadresse verfügbar:  
**[www.minelab.com/compliance](http://www.minelab.com/compliance)**

- Uchovávejte přístroj mimo dosah malých dětí, obsahuje malé části, které mohou být vdechnuty nebo polknuty.
- Baterie nerozebírejte.
- S použitými bateriemi nakládejte dle platnosti místních zákonů.
- Detektor a příslušenství nabíjíte dle instrukcí uvedených v uživatelském manuálu.
- Nevzhazujte detektor ani jakékoli příslušenství do ohně.
- Odpojte sondu a vyjměte baterie z přístroje před zabalením do zavazadla či při delším skladování.

**TIPPS UND SICHERHEITSANWEISUNGEN**  
Für eine vollständige Produktbeschreibung und eine Betriebsanleitung lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung in vollständiger Länge auf [www.minelab.com/product-manuals](http://www.minelab.com/product-manuals).

**ANLEITUNG FÜR DEN ZUSAMMENBAU**  
Eine Anleitung für den Zusammenbau des Detektors finden Sie in dem mitgelieferten Getting Started Guide oder besuchen Sie unser Informations-Portal hier online : [www.minelab.com/product-manuals](http://www.minelab.com/product-manuals).  
Die Minelab-Website liefert ebenfalls Informationen zu erhältlichem Zubehör für Ihren Detektor.

Die Minelab-Website liefert ebenfalls Informationen zu erhältlichem Zubehör für Ihren Detektor.

The equipment operator is responsible for investigating and obtaining any required local license or permit for metal detecting activities.

 This symbol indicates that the equipment and its electrical accessories should not be disposed of as household garbage. These items should not be disposed of as unsorted municipal waste and should be taken to a certified collection point for recycling and proper disposal. Refer 2012/19/EU [Waste Electrical and Electronic Equipment].

Všeckere funkce a nastavení přístroje jsou obsaženy v kompletní verzi uživatelského manuálu, který je ke stažení zde: [www.minelab.com/product-manuals](http://www.minelab.com/product-manuals), nebo je možné nám napsat o zaslání kopie manuálu.

Pro sestavení detektoru postupujte dle  
příloženého návodu "Rychlý start" nebo  
navštivte stránky výrobce: **[www.minelab.com/  
product-manuals](http://www.minelab.com/product-manuals)**. Stránky výrobce také obsahují  
informace o dostupných příslušenstvích pro Váš  
detektor.

Veškeré záruční podmínky jsou uvedeny na stránkách výrobce: [www.minelab.com/support/product-warranty](http://www.minelab.com/support/product-warranty). Aktivujte svoji záruku online na [register.minelab.com](http://register.minelab.com).

For complete product specification and operational guidance, read the Instruction Manual at **[www.minelab.com/product-manuals](http://www.minelab.com/product-manuals)**. Alternatively, please contact us to make arrangements for a copy.

For guidance on detector assembly, please refer to the Getting Started Guide included or visit:  
**[www.minelab.com/product-manuals](http://www.minelab.com/product-manuals).**

Please refer to **[www.minelab.com/support/product-warranty](http://www.minelab.com/support/product-warranty)** for full warranty terms and conditions. Register your product warranty online at **[register.minelab.com](http://register.minelab.com)**.

- Keep out of reach of children, small parts are a choking hazard.
- Do not mutilate the batteries.
- Dispose of batteries as per local regulations.
- Only charge the detector and accessories according to the instructions in the manual.
- Do not dispose of the detector or accessories in a fire.
- Disconnect coil before packing/storing as luggage.
- CAUTION – Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type.
- CAUTION – Only charge the battery in ambient temperatures between 0°C and 40°C.

**Federal Communications Commission (FCC)**  
**Statements** (as applicable)

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Part 15.105 NOTE:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.

- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

**US Responsible Party:** MINELAB AMERICAS INC,  
123 Ambassador Drive, Suite 123, Naperville, IL  
60540, USA  
ComplianceManager@minelab.com.au

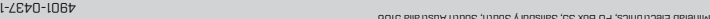
This product meets the applicable Innovation, Science and Economic Development Canada technical specifications.

**RSS-Gen notice:** This device complies with Industry Canada's license-exempt RSSs. Operation is subject to the following two conditions: 1) This device may not cause interference; and 2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Any changes or modifications not expressly approved by the grantee of this device could void the user's authority to operate the device.

**Simplified EU & UKCA Declaration of Conformity**  
 Hereby, Minelab Electronics Pty Ltd declares that  
 the radio equipment type [Refer to detectors  
 listed in Table 1] complies with Directive 2014/53/  
 EU and The Radio Equipment Regulations 2017  
 (S.I. 2017/1206). Full text of the EU & UKCA  
 declarations of conformity are available at the  
 following internet address:

**www.minelab.com/compliance.**  
**EU Importer:** MINELAB ELECTRONICS PTY LTD,  
 2 Second Avenue, Mawson Lakes, SA 5095,  
 Australia



**Certification and logo usage dependant on product and region**

\* indicates use of e-labelling; follow instructions in Manual/carton to access.

CERTIFICATION SCHEME ID